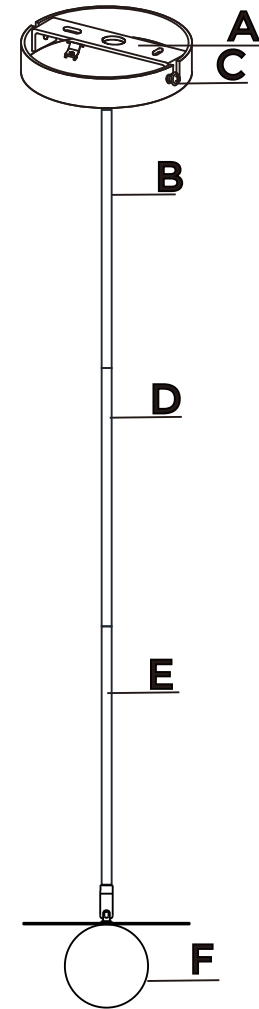


# MADE<sup>+</sup>



IMRAN

Imran Disc Pendant Lamp  
Imran, suspension en forme  
de disque  
Imran hanglamp  
Imran Pendelleuchte





# SAFETY DISCLAIMER

 G9 1 x MAX.20W  
 G9 1 x MAX.7W  
220-240V ~ 50Hz



## ENGLISH

### Safety:

1. Indoor use only.
2. Always shut off power to the circuit before starting installation work.
3. This fitting must be earthed.
4. Connect the earth conductor of your house wiring (normally bare or with Green/Yellow sleeving) to the earth terminal of the fitting marked "E", "Earth" and/or coloured Green/Yellow. Connect the switched live conductor of your house wiring (normally Brown or Red) to the live terminal or wire which is marked "L" or "Live" and/or coloured Brown. Connect the neutral conductor of your house wiring (normally Blue or Black) to the neutral terminal or wire which is marked "N" or "Neutral" and/or coloured Blue.
5. Double check all the connections are secure and that no loose strands of wire are left out of the connector.

6. Never fit a bulb of greater wattage than recommended.
7. This product is not suitable for children under 14 years of age.

### Note:

1. Bulb is not included.
2.   When fitting the bulb take care to align the pins into the lamp-holder holes.



3. **WHEN CHANGING BULBS** - Make sure the new lamp is marked with the symbol above. Halogen bulbs get very hot. Allow the lamp to cool before changing bulbs.

## FRANÇAIS

### Précautions d'utilisation:

1. À réserver exclusivement à un usage intérieur.


2. Par mesure de sécurité, veuillez toujours couper l'alimentation du circuit avant de commencer vos travaux d'installation.
3. Ce raccord doit être relié à la terre.
4. Raccorder le conducteur de terre de câblage de votre maison (normalement en cuivre nu ou avec une gaine verte et jaune) à la borne de terre du raccord marqué "T", "terre" et/ou de couleur vert/jaune.

Raccorder la partie dénudée des fils électriques de votre maison (normalement marron ou rouge) à la borne sous tension ou un fil marqué "L" ou "Ligne" et/ou de couleur rouge ou marron. Raccorder le conducteur neutre de câblage de votre maison (bleu clair) à la borne de neutre ou d'un fil qui est marqué "N" ou "Neutre" et/ou de couleur bleue.

5. Vérifier que tous les raccordements sont sécurisés et qu'aucun des fils ne sont laissés à côté du connecteur.
6. Ne jamais essayer de visser une ampoule d'une puissance plus importante que celle recommandée.

7. Ce produit n'est pas adapté aux enfants de moins de 14 ans.

Attention:

1. L'ampoule n'est pas comprise.
2.  Lors du montage de l'ampoule prendre soin d'aligner les broches dans les trous prévus à cet effet.



3. **EN CHANGEANT LES AMPOULES:** Vérifiez que les ampoules neuves possèdent bien le symbole ci-dessus. Les ampoules halogènes peuvent devenir très chaudes, laissez leur le temps de refroidir avant de les changer.

## NEDERLANDS


Veiligheid:

1. Alleen binnen gebruiken.
2. Schakel altijd de stroom uit alvorens je begint met het aansluiten.
3. De fitting moet geaard zijn.
4. Verbind de aarddraad (kabel met groen/geel omhulsel) tot het uiteinde van de fitting dat met "E"

of groen/geel gemarkeerd is. Verbind de fasedraad (kabel met bruin, zwart of grijs omhulsel) met het uiteinde van de draad (normaal gesproken gemarkeerd met diezelfde kleur). Verbind de neutrale draad (gemarkeerd met "N", normaal gesproken lichtblauw gekleurd of zwart) met het uiteinde van de fitting (gemarkeerd met "N" of in diezelfde kleur).

5. Dubbelcheck de aansluitingen en zorg ervoor dat er geen draden overblijven of uitsteken.
6. Gebruik nooit een lamp met hogere Wattage dan aangeraden.
7. Dit product is niet geschikt voor kinderen jonger dan 14 jaar.

Belangrijk:

1. Lampje niet inbegrepen.
2.  Bij het aansluiten van het lampje, plaats de pinnen in de hiervoor bestemde gaten in de houder.



3. **HET VERWISSELEN VAN LAMPJES -** Zorg ervoor dat het nieuwe peertje of lampje gemarkeerd is met het bovenstaande symbool. Halogeen lampen worden erg warm. Laat de lamp eerst afkoelen voor je begint met het verwisselen.

## DEUTSCH

Sicherheitshinweis:


1. Nur für den Innengebrauch.
2. Vor Beginn der Montagearbeit immer die Stromzufuhr abstellen.
3. Diese Armatur muss geerdet werden.
4. Schließen Sie den Schutzleiter Ihrer Hauses (in der Regel farblos oder grün/gelb markiert) an die Erdungsklemme der Armatur, die mit "E", "Erde" und/oder grün/gelb markiert ist, an. Verbinden Sie den eingeschalteten stromführenden Leiter Ihres Hauses (in der Regel braun oder rot) mit der stromführenden Klemme oder dem

stromführenden Draht, die mit "L", "Live" und/oder braun gekennzeichnet sind.

Schließen Sie den Neutralleiter Ihres Hauses (in der Regel blau oder schwarz markiert) an die N-Klemme oder den Draht, der mit "N", "Neutral" und/oder blau gekennzeichnet ist, an.

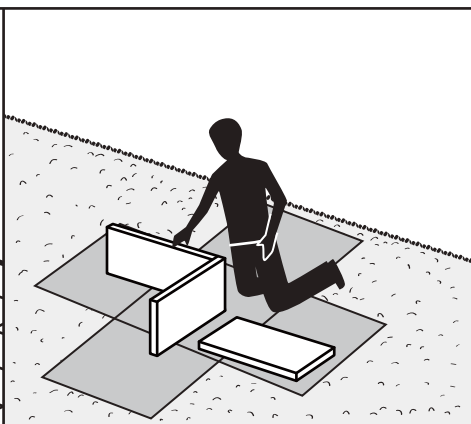
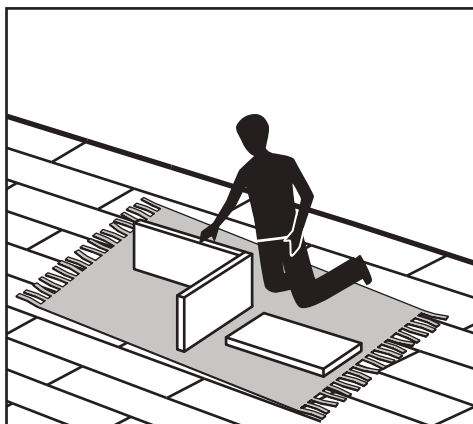
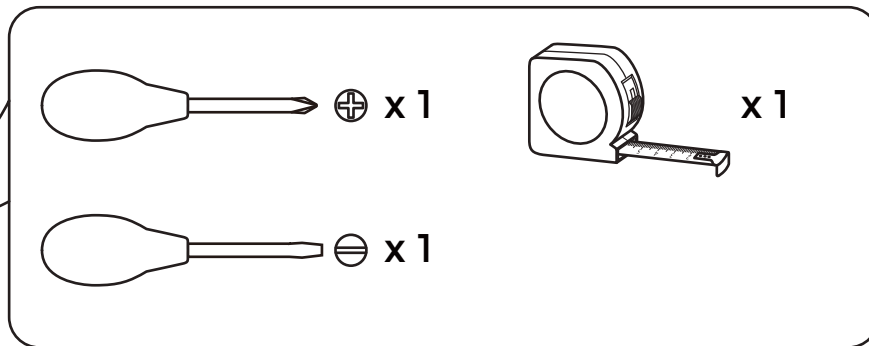
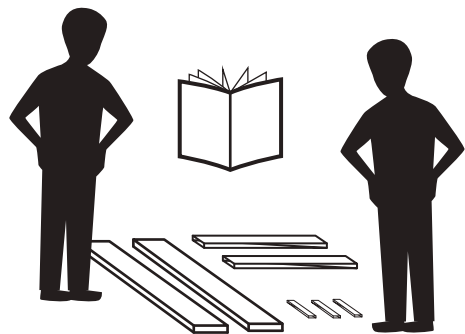
5. Überprüfen Sie, ob alle Verbindungen sicher sind und dass keine losen Drähte aus dem Stecker schauen.
6. Benutzen Sie nie eine Glühbirne mit mehr Leistung als empfohlen.
7. Das Produkt ist nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet.

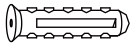

#### Hinweis:

1. Lampe ist nicht enthalten.
2.  Bei der Montage der Lampe muss darauf geachtet werden, dass die Stifte in die Löcher der Lampenfassung auszurichten.

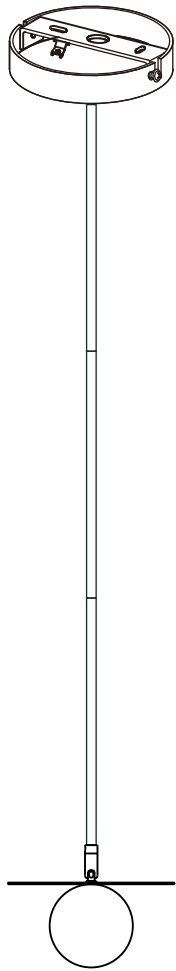


3. Stellen Sie beim Lampenwechsel sicher, dass die neue Lampe mit dem Symbol oben markiert ist. Halogenlampen werden sehr heiß. Lassen Sie die Lampe vor dem Lampenwechsel abkühlen.

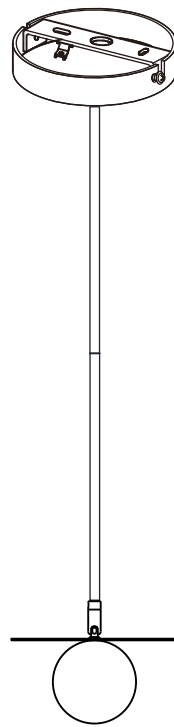


<p>H1 x 2</p>  <p>H2 x 2</p> 		
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--	--

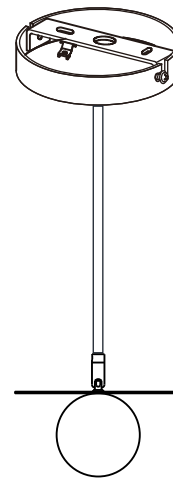
Type 1



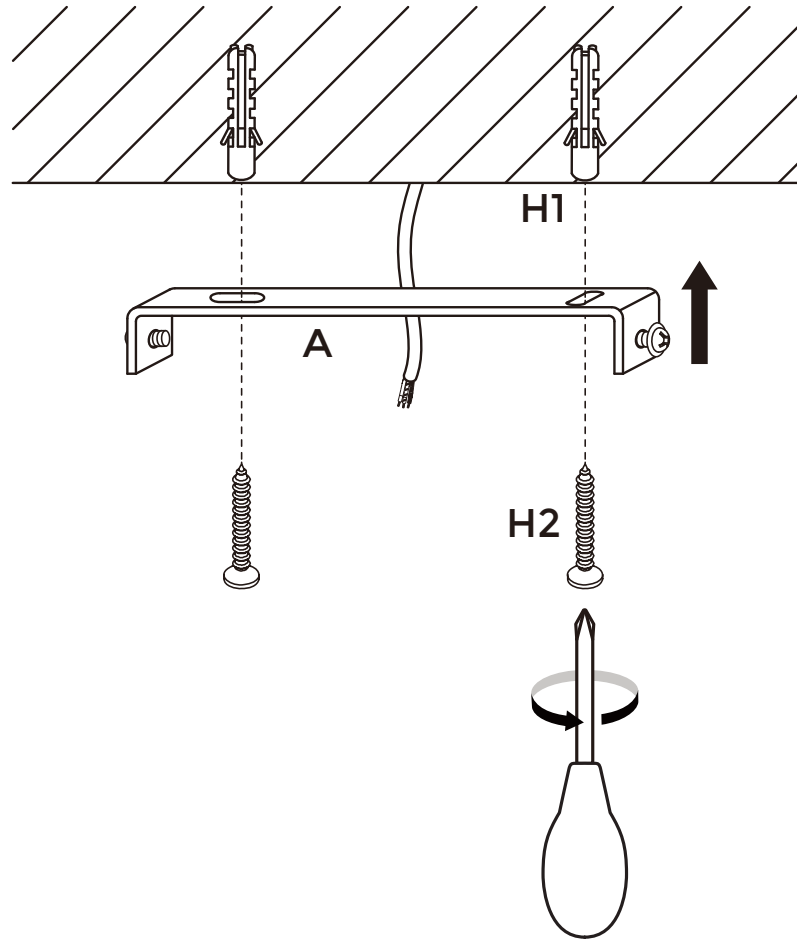
Type 2



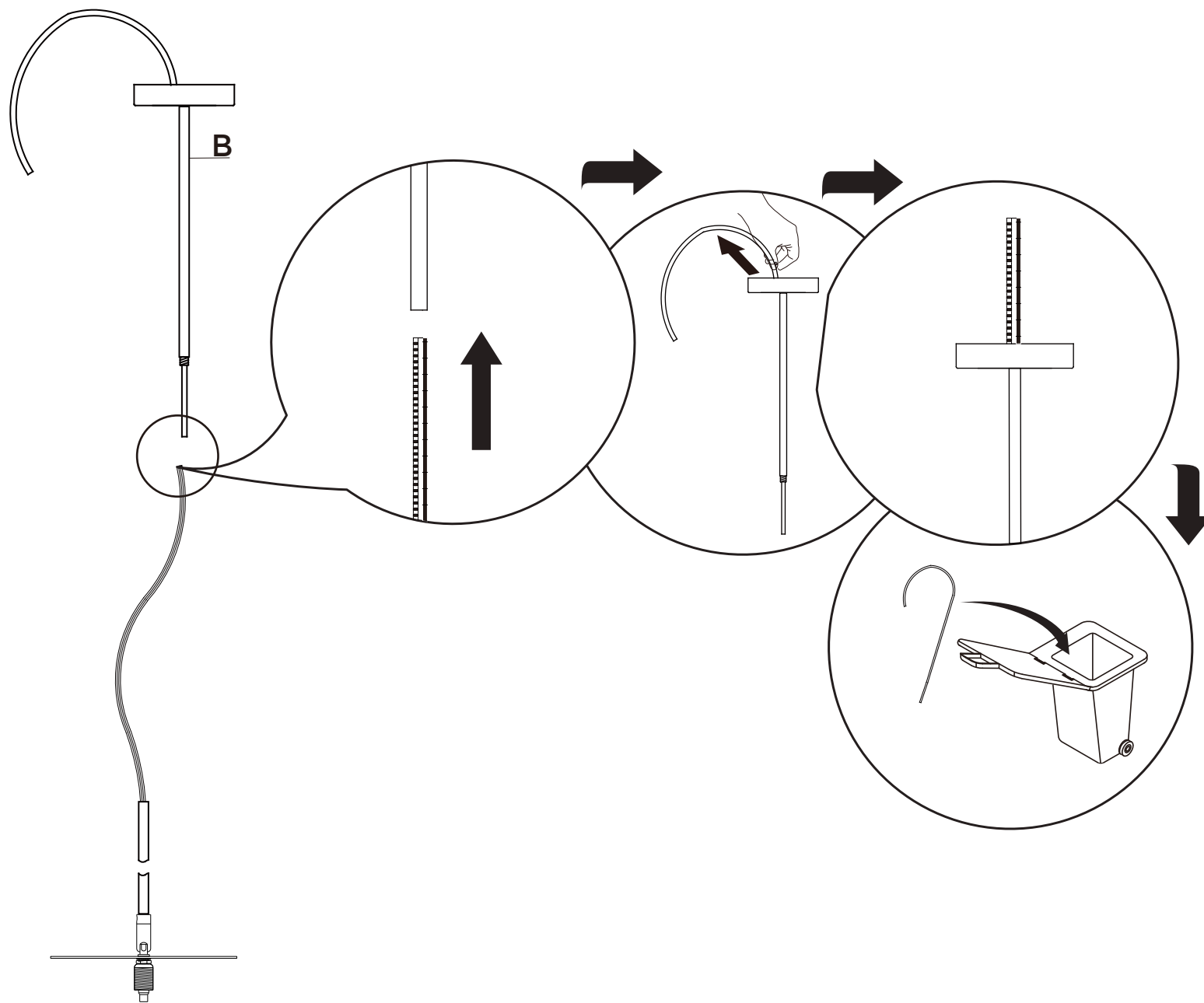
Type 3



1

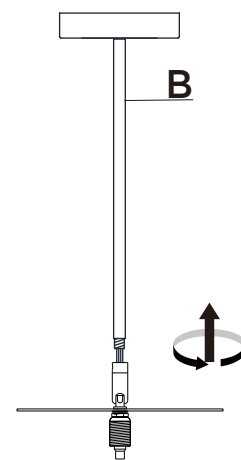
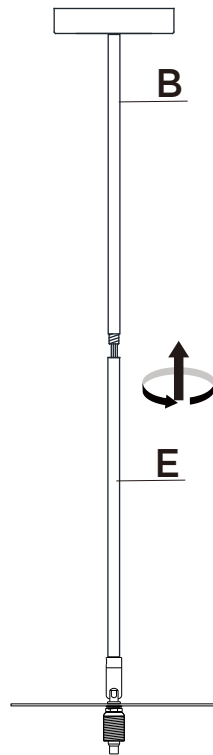
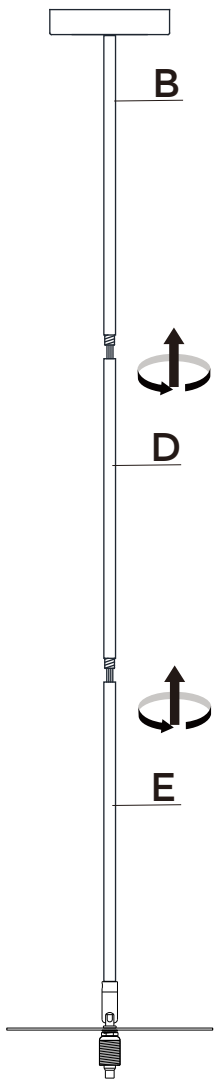


# 2

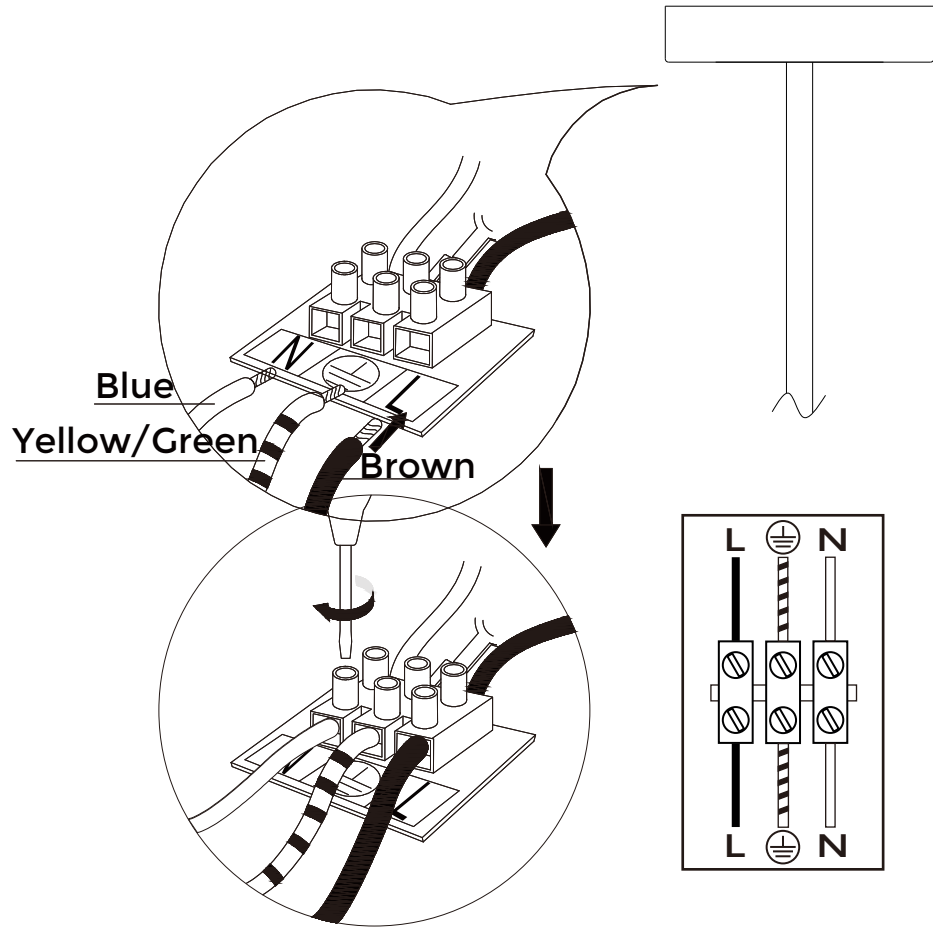




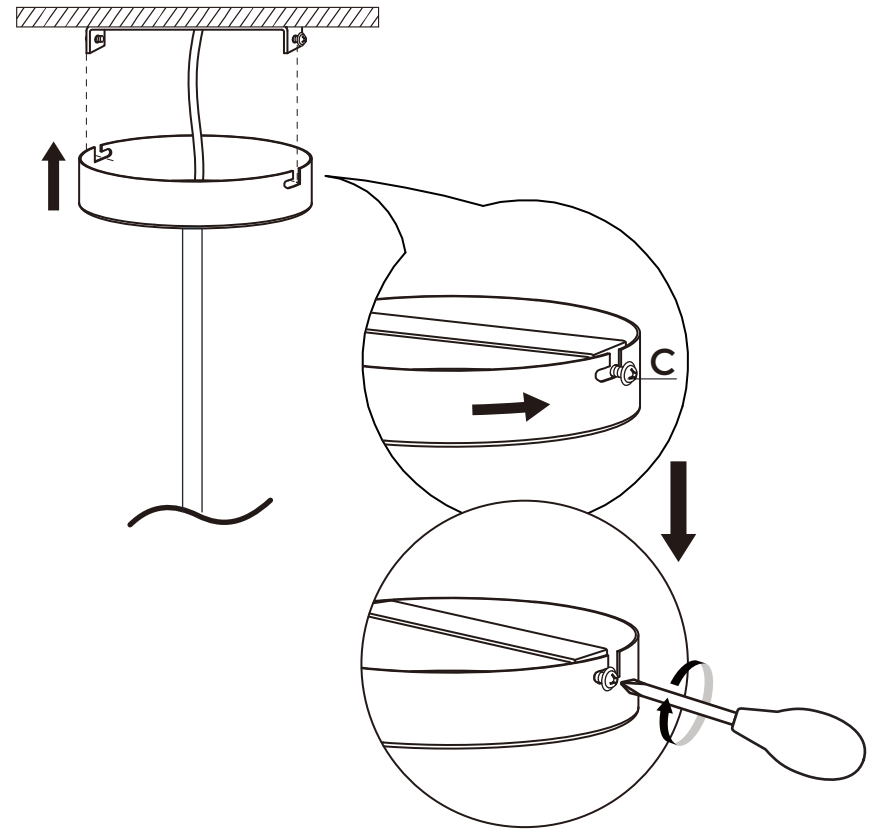
# 3



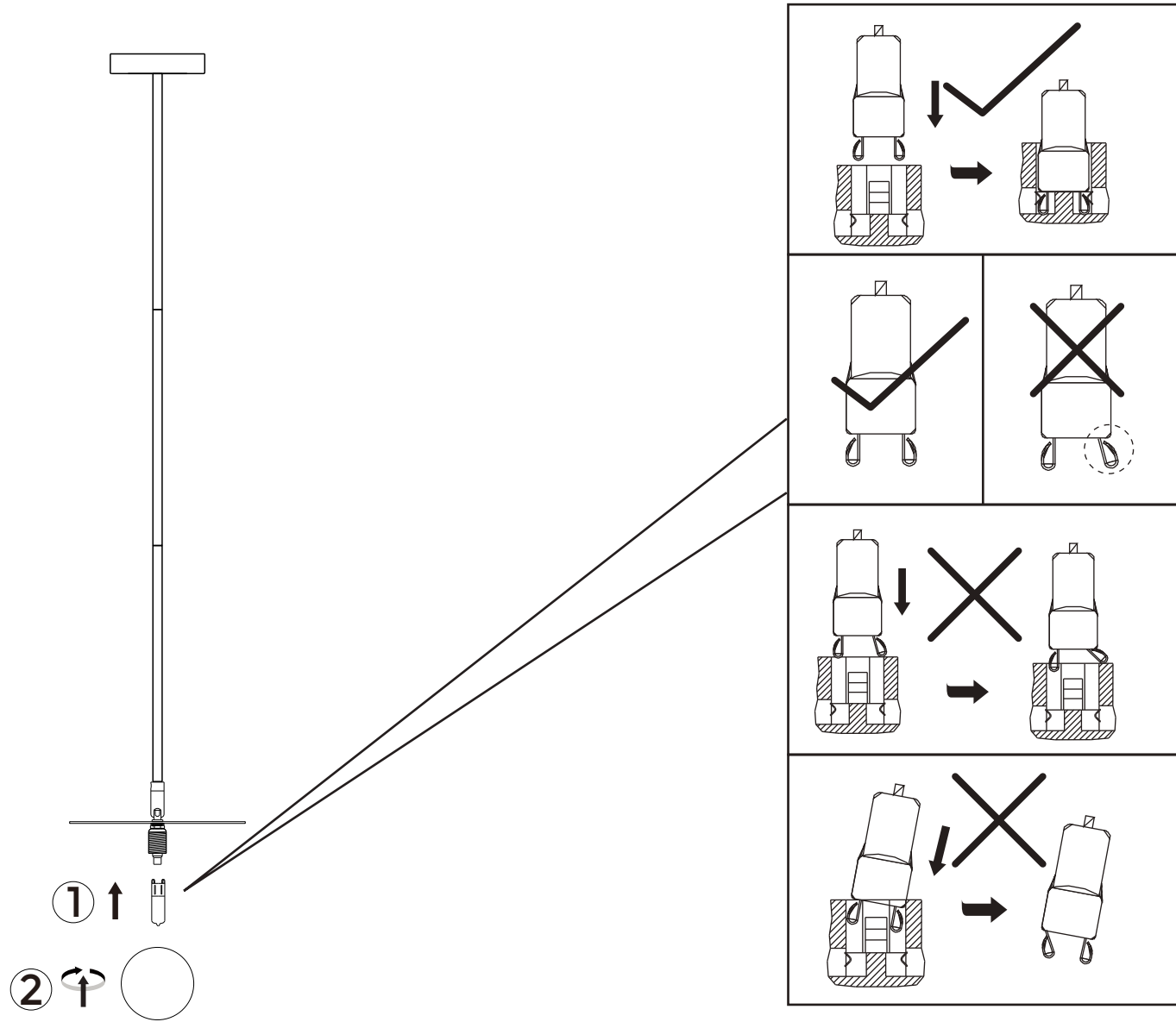
# 4



# 5



# 6



# 7

